

آموزش کار با نرم افزار Aegisub

تهیه شده توسط تیم انیمستر

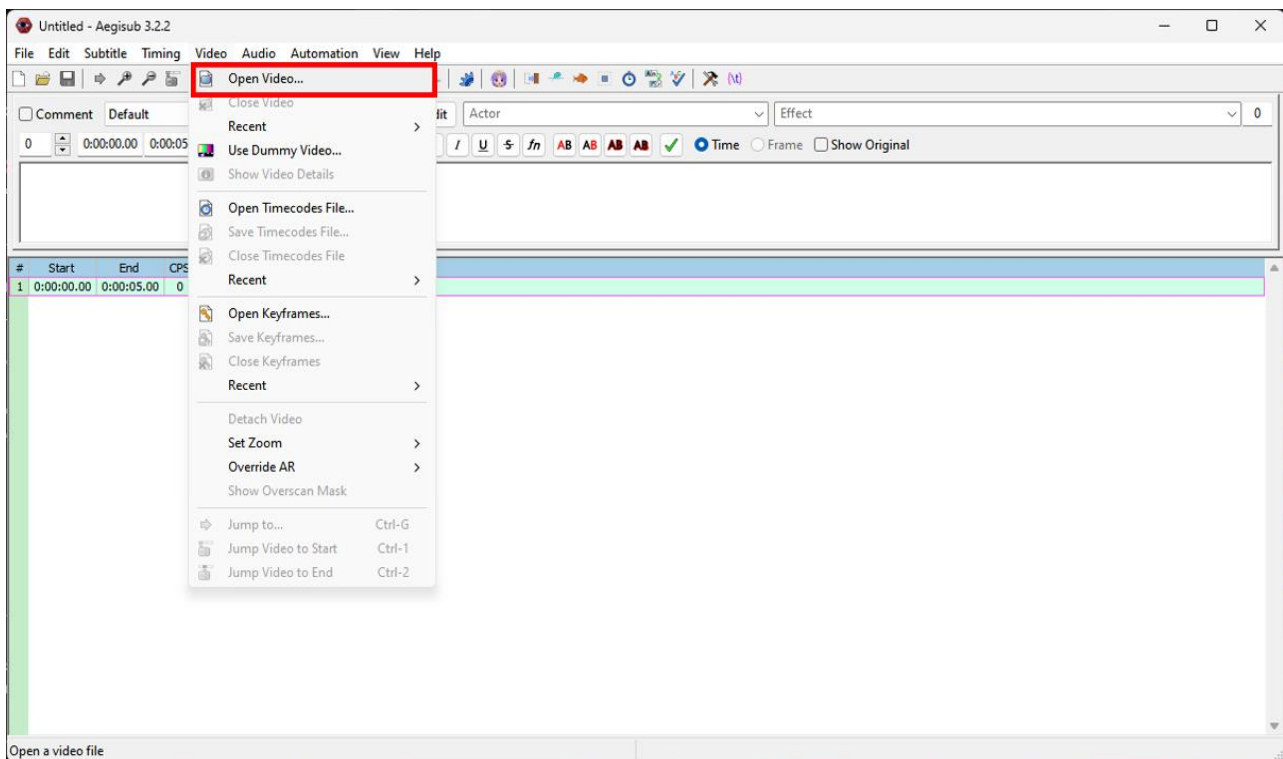
@Animastera

<https://animaster.top>

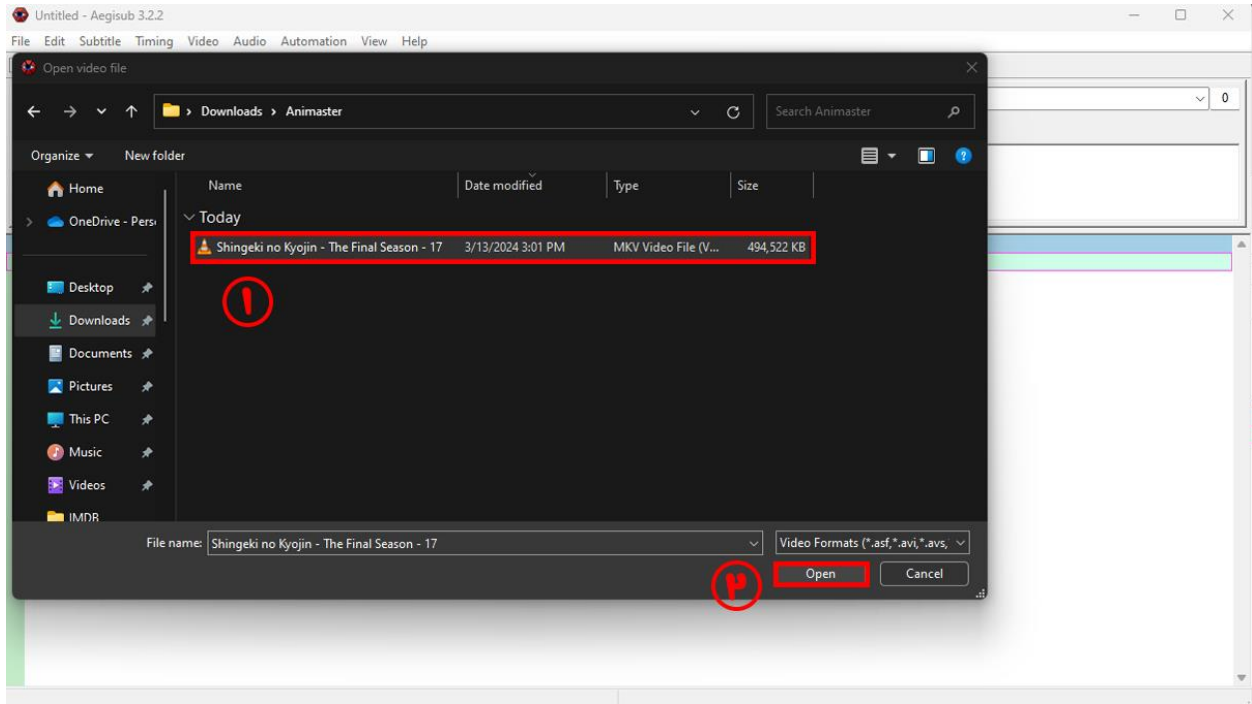
## ● دانلود نرم افزار (Aegisub)

میتونید نرم افزار رو هم از طریق سرچ گوگل دانلود کنید و هم میتونید تو همین کانال به صورت مستقیم فایل رو دانلود کنید (یست پایینی)

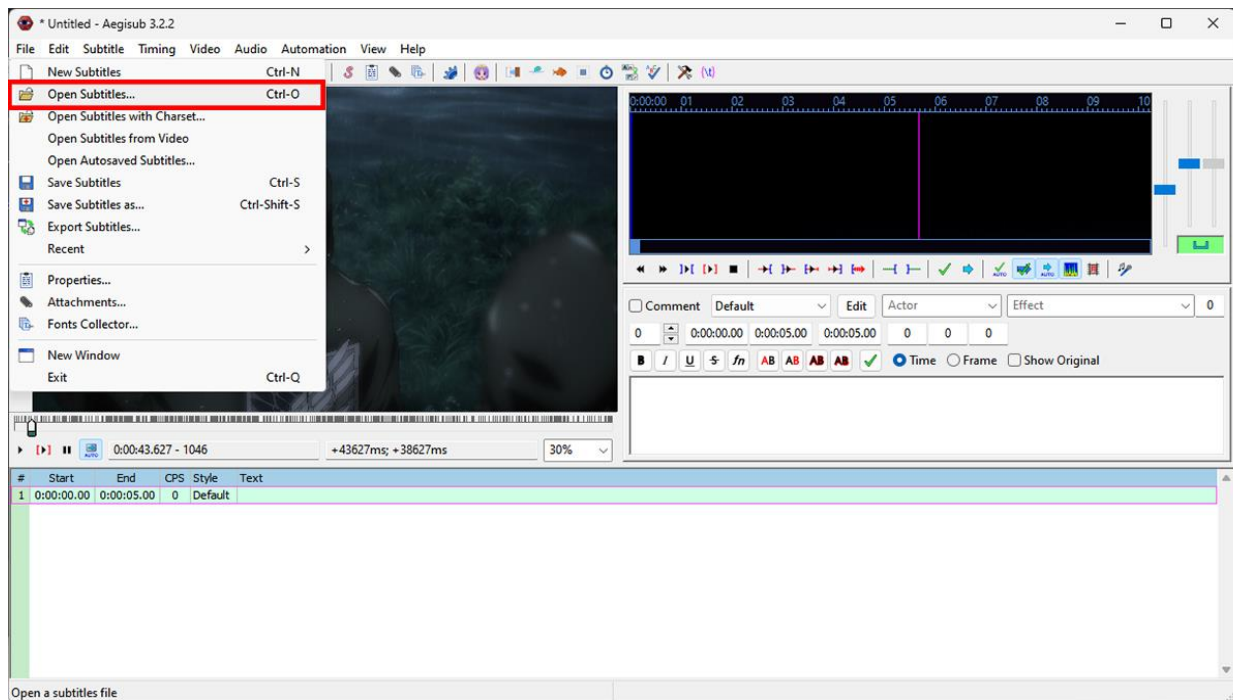
نسخه پیشنهادی 3.2.2 هستش. طبق عکس زیر بعد از دانلود و نصب نرم افزار از طریق نوار به بخش video و بعد روی گزینه Open video... کلیک کنید.



و بعد از فولدر مد نظرتون فایل ویدیوی رو انتخاب کنید.



و بعد از طریق تب فایل زیرنویس خام (انگلیسی) رو وارد کنید.



اگه بعد از وارد کردن زیرنویس به مشکل زیر بر خوردین دو علت رو بررسی کنید.

1. رزولوشن ویدیو بالاست و سایز زیرنویس کوچک
2. سایز فونت بسیار ناچیزه و باید تغییرش بدین

کاپیتان ليوايه؟

#	Start	End	CPS	Style	Text
1	0:00:37.45	0:00:40.12	4	Default	○ کاپیتان ليوايه؟
2	0:00:40.20	0:00:42.87	11	Default	○ بمیدوم چه اتفاقی افتاده ولی خوشناسیم
3	0:00:42.95	0:00:46.25	9	Default	○ بزرگترین تهدیدمون عرفی خونه خودش شده
4	0:00:46.33	0:00:48.46	7	Default	○ باید به سرش شلیک کنیم
5	0:00:48.54	0:00:50.04	6	Default	○ بیازری نیست
6	0:00:50.13	0:00:53.38	13	Default	○ اون گرفتار به انفجار با نيزه ندر نزدیک منطقه خادته شده
7	0:00:53.46	0:00:55.34	9	Default	○ حتی دد و رودش پاره شده
8	0:00:55.42	0:00:58.43	13	Default	○ انفجار سریع اونو کشت و اندام داخلی بدنش هم نابود شدن
9	0:01:00.68	0:01:02.47	13	Default	○ پس بذارید به نگاهی بهش بذارم
10	0:01:04.68	0:01:08.64	7	Default	○ تعویضش بده میگوام بیضی رو خدوم چک کنم
11	0:01:12.19	0:01:13.65	5	Default	○ جناب فوج!

کاپیتان ليوايه؟

#	Start	End	CPS	Style	Text
1	0:00:37.45	0:00:40.12	4	Default	○ کاپیتان ليوايه؟
2	0:00:40.20	0:00:42.87	11	Default	○ بمیدوم چه اتفاقی افتاده ولی خوشناسیم
3	0:00:42.95	0:00:46.25	9	Default	○ بزرگترین تهدیدمون عرفی خونه خودش شده
4	0:00:46.33	0:00:48.46	7	Default	○ باید به سرش شلیک کنیم
5	0:00:48.54	0:00:50.04	6	Default	○ بیازری نیست
6	0:00:50.13	0:00:53.38	13	Default	○ اون گرفتار به انفجار با نيزه ندر نزدیک منطقه خادته شده
7	0:00:53.46	0:00:55.34	9	Default	○ حتی دد و رودش پاره شده
8	0:00:55.42	0:00:58.43	13	Default	○ انفجار سریع اونو کشت و اندام داخلی بدنش هم نابود شدن
9	0:01:00.68	0:01:02.47	13	Default	○ پس بذارید به نگاهی بهش بذارم
10	0:01:04.68	0:01:08.64	7	Default	○ تعویضش بده میگوام بیضی رو خدوم چک کنم
11	0:01:12.19	0:01:13.65	5	Default	○ جناب فوج!

File backup saved as "C:\Users\HOOSHMAND\AppData\Roaming\Aegisub\autosave\Attack.on.Titan.S04E17.s...